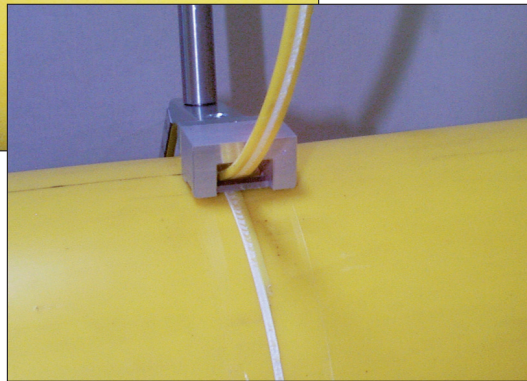
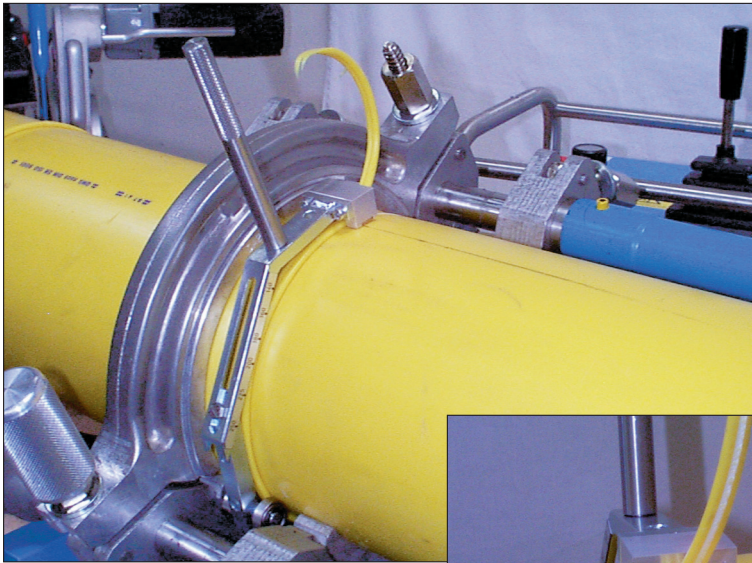


WIDOS Außenwulstentferner

WIDOS Outside debearer

WIDOS Araseur de bourrelet extérieur



WIDOS Außenwulstentferner

Ultra-leichtes und stabiles Gerät zum sicheren, einfachen und kraftsparenden Entfernen der Außenwülste nach dem Stumpfschweißen.

Durch die kompakte Bauweise ist das Gerät ideal zum Arbeiten auch bei in der WIDOS-Maschine eingespannten Teilen geeignet, z.B. während der Abkühlzeit, ohne zeitraubendes Entfernen von Spannelementen.

Auch nachträglich einsetzbar mit Schnelleinstellung der benötigten Dimensionen anhand einer Skala.

WIDOS Outside debearer

Ultra-light and solid device for the safe, easy and powersaving removal of the outside welding beads after butt welding.

Due to the compact construction, the device can also be used at pipes still clamped in the machine, e.g. during cooling down time, without a time-consuming removing of the clamping tools being necessary.

Afterwards applicable with quick-action adjustment of the diameters needed according to a scale.

WIDOS Araseur de bourrelet extérieur

Dispositif ultra-léger et robuste pour un enlèvement sûr, facile et économisant de l'énergie des bourrelets extérieurs après le soudage.

Grâce à la construction compacte, le dispositif peut aussi être utilisé pour des tubes encore serrés dans la machine, p. e. pendant le temps de refroidissement sans un enlèvement lent des outils de serrage.

Peut être utilisé aussi après coup avec ajustement rapide des diamètres nécessaires selon une échelle.

WIDOS Außenwulstentferner

Zusammenstellung

Bezeichnung	Stück	kg	Bestell-Nr.
WIDOS Außenwulstentferner DA 20	1	0,16	5650020
WIDOS Außenwulstentferner DA 25	1	0,14	5650025
WIDOS Außenwulstentferner DA 32	1	0,22	5650032
WIDOS Außenwulstentferner DA 40	1	0,20	5650040
WIDOS Außenwulstentferner DA 50	1	0,22	5650050
WIDOS Außenwulstentferner DA 63	1	0,34	5650063
WIDOS Außenwulstentferner DA 75	1	0,40	5650075
WIDOS Außenwulstentferner DA 90	1	0,46	5650090
WIDOS Außenwulstentferner Gr. 1 DA 110 - DA 160	1	1,0	5650160
WIDOS Außenwulstentferner Gr. 2 DA 140 - DA 250	1	1,0	5650250
WIDOS Außenwulstentferner Gr. 3 DA 180 - DA 315	1	1,3	5650315
WIDOS Außenwulstentferner Gr. 4 DA 280 - DA 450	1	2,0	5650450
WIDOS Außenwulstentferner Gr. 6 DA 450 - DA 630	1	9,5	5650630
WIDOS Außenwulstentferner Gr. 8 DA 630 - DA 1000	1	20,0	56501000
WIDOS Außenwulstentferner Gr. 9 DA 900 - DA 1200	1	35,0	56501200
WIDOS Transport- und Aufbewahrungskoffer für Gr. 1, 2, 3 oder 4	1	1,0	TK56160

WIDOS Outside debeader

Set composition

Description	Units	kg	Order-no.
WIDOS outside debeader OD 20	1	0,16	5650020
WIDOS outside debeader OD 25	1	0,14	5650025
WIDOS outside debeader OD 32	1	0,22	5650032
WIDOS outside debeader OD 40	1	0,20	5650040
WIDOS outside debeader OD 50	1	0,22	5650050
WIDOS outside debeader OD 63	1	0,34	5650063
WIDOS outside debeader OD 75	1	0,40	5650075
WIDOS outside debeader OD 90	1	0,46	5650090
WIDOS outside debeader size 1 OD 110 - OD 160	1	1,0	5650160
WIDOS outside debeader size 2 OD 140 - OD 250	1	1,0	5650250
WIDOS outside debeader size 3 OD 180 - OD 315	1	1,3	5650315
WIDOS outside debeader size 4 OD 280 - OD 450	1	2,0	5650450
WIDOS outside debeader size 6 OD 450 - OD 630	1	9,5	5650630
WIDOS outside debeader size 8 OD 630 - OD 1000	1	20,0	56501000
WIDOS outside debeader size 9 OD 900 - OD 1200	1	35,0	56501200
WIDOS transport and retention case for size 1, 2, 3, or 4	1	1,0	TK56160

WIDOS Araseur de bourrelet extérieur

Composition

Description	Qté.	kg	Référence
WIDOS araseur de bourrelet extérieur DE 20	1	0,16	5650020
WIDOS araseur de bourrelet extérieur DE 25	1	0,14	5650025
WIDOS araseur de bourrelet extérieur DE 32	1	0,22	5650032
WIDOS araseur de bourrelet extérieur DE 40	1	0,20	5650040
WIDOS araseur de bourrelet extérieur DE 50	1	0,22	5650050
WIDOS araseur de bourrelet extérieur DE 63	1	0,34	5650063
WIDOS araseur de bourrelet extérieur DE 75	1	0,40	5650075
WIDOS araseur de bourrelet extérieur DE 90	1	0,46	5650090
WIDOS araseur de bourrelet extérieur taille 1 DE 110 - DE 160	1	1,0	5650160
WIDOS araseur de bourrelet extérieur taille 2 DE 140 - DE 250	1	1,0	5650250
WIDOS araseur de bourrelet extérieur taille 3 DE 180 - DE 315	1	1,3	5650315
WIDOS araseur de bourrelet extérieur taille 4 DE 280 - DE 450	1	2,0	5650450
WIDOS araseur de bourrelet extérieur taille 6 DE 450 - DE 630	1	9,5	5650630
WIDOS araseur de bourrelet extérieur taille 8 DE 630 - DE 1000	1	20,0	56501000
WIDOS araseur de bourrelet extérieur taille 9 DE 900 - DE 1200	1	35,0	56501200
WIDOS caisse de transport et garde en dépôt pour tailles 1,2,3 ou 4	1	1,0	TK56160



Stand 11/2010

Technische Änderungen
vorbehalten!
Subject to technical
modifications!
Sous réserve de modi-
fications techniques!



WIDOS
Wilhelm Dommer Söhne GmbH
Einsteinstraße 5
D-71254 Ditzingen-Heimerdingen
Fon +49 7152 9939 0
Fax +49 7152 9939 40
www.widos.de · info@widos.de